



DC68-04550A-00

[English]

A	Specification sheet In accordance with applicable energy labelling regulations. NOTE ** Asterisk(s) means variant model and can be varied (0-9) or (A-Z).	
B	Samsung	
C	Model Name	DV16DG8600**
D	Capacity	kg 16.0
E	Type	Condenser
F	Energy Efficiency A+++ (highest efficiency) to D (least efficient)	A+++
G	Energy Consumption Annual Energy Consumption (AE_C) (Energy consumption is based on 160 drying cycles of the standard cotton programme at full and partial load, and the consumption of the low-power modes. Actual energy consumption per cycle will depend on how the appliance is used.) Automatic tumble drier Energy consumption (E_dry) standard cotton programme at full load Energy consumption (E_dry.1/2) standard cotton programme at partial load off mode and left-on mode The power consumption off-mode (P_o) at full load The power consumption in left-on mode (P_l) at full load Duration of the left-on mode Programme to which the information on the label and the Sheet relate ('standard cotton programme' used at full and partial load is the standard drying programme to which the information in the label and the fiche relates. This programme is suitable for drying normal wet cotton laundry and it is the most efficient programme in terms of energy consumption for cotton. Consumption data can vary from the nominal values given above depending on the size of the load, types of textiles, residual moisture levels after spinning, fluctuations in the electricity supply and any extra options selected.)	kWh/yr 292.0 Yes kWh 2.52 kWh 1.25 min 10 <input type="checkbox"/> Eco Cotton or Eco Cotton + Dry Level 3 + (Wrinkle Prevent Off)
H	programme duration of the standard program Weighted Programme time standard cotton programme at full load and partial load Programme Time (T_dry) standard cotton programme at full load Programme Time (T_dry.1/2) standard cotton programme at partial load	min 313 min 415 min 235
I	condensation efficiency class A (most efficient) to G (least efficient) Average condensation efficiency at full load Average condensation efficiency at partial load Weighted condensation efficiency	% 88 % 88 % 88
J	Airborne noise emissions Dry at full load	dB (A) re 1 pW 64

K Consumption data				
L	M	N	O	P
Model	Cycle	Load (kg) ⁽¹⁾	Energy Consumption (kWh/Cycle)	Program duration (Minutes)
DV16DG8600**	Eco Cotton or Eco Cotton ⁽²⁾	16	2.52	415
		8	1.25	235
	Delicates	3	0.60	57
<p>⁽¹⁾ : Weight of dry laundry</p> <p>⁽²⁾ : EN 61121:2013 test program</p> <p>All data without a "star" against it was calculated using EN 61121:2013</p> <p>Consumption data can vary from the nominal values given above depending in the size of the load, types of textiles, residual moisture levels after spinning, fluctuations in the electricity supply and any extra options selected.</p>				

[Български]

A	Лист със спецификации	
	В съответствие с приложимите регламенти за енергийно етикетиране.	
ЗАБЕЛЕЖКА		
„*“ звездичка/у означава/т вариант на модел, който може да се промени чрез заместване с (0-9) или (A-Z).		
B	Samsung	
C	Име на модел	
D	Капацитет	k2
E	Тип Кондензатор	
F	Енергийна ефективност A+++ (най-висока ефективност) до D (най-малка ефективност)	
G	Консумация на енергия Общата консумация на енергия (AE_C) (Въз основа на 160 цикъла на сушение при стандартна програма за памук и максимално и частично зареждане и консумацията при режими с по-ниска мощност. Действителната консумация на енергия за цикъл зависи от това как се използва уредът.)	KВЧ/г
	Автоматична барабанска сушилна машина : Да	
	Консумация на енергия (E_dry) при стандартна програма за памук при максимално зареждане	KВЧ
	Консумация на енергия (E_dry,1/2) при стандартна програма за памук при частично зареждане	KВЧ
	изключен режим и режим на готовност	
	Консумация на енергия при изключен режим (P_0) при максимално зареждане	W
	Консумация на енергия в режим на готовност (P_l) при максимално зареждане.	W
	Продължителност на режим на готовност	мин.

G	Програми, за които се отнася информацията на листовката и етикета (Стандартната програма за памук), използвана при максимално и частично зареждане е стандартната програма на сушение, за която се отнася информацията на етикета и фиша. Тази програма е подходяща за сушение на стандартно мокро памучно пране и това е най-ефективната програма за памук по отношение на консумация на енергия. Данните за консумация могат да са различни от номиналните стойности, дадени по-горе, в зависимост от размера на прането, типа тъкани, нивата на остатъчна влага след центрифугиране, колебания в подаването на електроенергия и всякакви избрани допълнителни опции.) Eco Cotton (ЕКО памук) + Dry Level (Степен на изсушене) 3 + (Wrinkle Prevent (Преготовяване на намачкване) изключен)	
Продължителност на стандартната програма		
Времетраене на претеглената програма при стандартна програма за памук и максимално или частично зареждане		мин.
Времетраене на програмата (T_dry) при стандартна програма за памук при максимално зареждане		мин.
Времетраене на програмата (T_dry,1/2) при стандартна програма за памук при частично зареждане		мин.
Клас кондензационна ефективност		
A (най-ефективен) до G (най-малко ефективен)		
Средна кондензационна ефективност при максимално зареждане		%
Средна кондензационна ефективност при частично зареждане		%
Претеглена кондензационна ефективност		%
Излъчване на шум		
Сушене при пълно зареждане		dB (A) re 1 pW
K	Данни за консумация	
L	Модел	
M	Цикъл Eco Cotton (ЕКО памук) ⁽²⁾ Delicates (Фино)	
N	Зареждане (kg) ⁽¹⁾	
O	Консумация на енергия (КВЧ/цикъл)	



P	Времетраене на програмата (минути)	
<p>(1) : Тегло на сухото пране (2) : Тестова програма EN 61121:2013</p> <p>Всички данни без "звездица" срещу тях са калкулирани въз основа на EN 61121:2013</p>		
Q	Данните за консумация могат да са различни от номиналните стойности, дадени по-горе, в зависимост от размера на прането, типа тъкани, нивата на остатъчна влага след центрифугиране, колебания в подаването на електроенергия и всякакви избрани допълнителни опции.	
G	<p>Program, ke kterému se vztahují informace na štítku a v přehledu „standardní program pro bavlnu“ používaný při plném a částečném naplnění je standardní program sušení, ke kterému se vztahují informace na štítku a v přehledu. Tento program je vhodný k sušení běžného vlhkého bavlněného prádla a jde o nejúčinnější program pro bavlnu z hlediska spotřeby energie. Údaje o spotřebě se mohou od uvedených jmenovitých hodnot lišit v závislosti na velikosti dávky prádla, typech textilií, úrovni zbytkové vlhkosti po odstředování, kolísání dodávek elektrické energie a dalších zvláštních vybraných volbách.)</p> <p>Eco Cotton (Eco Bavlna) + Dry Level (Úroveň sušení) 3 + (Wrinkle Prevent (Ochrana proti pomačkání) vypnuto)</p>	
A	<p>List technických údajů</p> <p>V souladu s platnými předpisy o energetickém označování.</p> <p>(1) POZNÁMKA</p> <p>„*“ Hvězdička (nebo hvězdičky) představují variantu modelu a mohou mít hodnotu (0–9) nebo (A–Z).</p>	
B	Samsung	
C	Název modelu	
D	Kapacita	kg
E	<p>Typ Kondenzátor</p> <p>Energetická účinnost</p> <p>F A+++ (nejvyšší energetická účinnost) až D (nejnižší energetická účinnost)</p>	
G	<p>Spotřeba energie</p> <p>Spotřeba energie za rok (AE_C) (Spotřeba energie odpovídá 160 cyklům sušení při standardním programu pro bavlnu a plném a částečném naplnění, a spotřebě energeticky nenáročných režimů. Skutečná spotřeba energie na jeden cyklus závisí na způsobu použití spotřebiče.)</p> <p>Automatická bubnová sušička : Ano</p> <p>Spotřeba energie standardního programu pro bavlnu při plném naplnění (E_dry)</p> <p>Spotřeba energie (E_dry,1/2) u standardního programu pro praní bavlny a při částečném naplnění</p> <p>vypnutý režim a zapnutý režim</p> <p>Spotřeba energie ve vypnutém režimu (P_o) při plném naplnění</p> <p>Spotřeba energie v zapnutém režimu (P_l) při plném naplnění</p> <p>Doba trvání zapnutého režimu</p>	kWh/rok
H	<p>doba trvání standardního programu</p> <p>Vážená doba trvání programu – standardní program pro bavlnu při plném naplnění a částečném naplnění</p> <p>H Délka trvání programu (T_dry) u standardního programu pro praní bavlny a při plném naplnění</p> <p>Délka trvání programu (T_dry,1/2) u standardního programu pro praní bavlny a při částečném naplnění</p>	min
I	<p>třída účinnosti kondenzace</p> <p>A (nejúčinnější) až G (nejméně účinná)</p> <p>I Průměrná účinnost kondenzace při plném naplnění</p> <p>Průměrná účinnost kondenzace při částečném naplnění</p> <p>Vážená účinnost kondenzace</p>	%
J	<p>Emise akustického hluku</p> <p>Sušení při plném naplnění</p>	dB (A) na 1 pW
K	Údaje o spotřebě	
L	Model	
M	Cyklus Eco Cotton (Eco Bavlna) (2) Delicates (Jemné tkaniny)	
N	Náplň (kg) (1)	
O	Spotřeba energie (kWh/cyklus)	
P	Doba trvání programu (v minutách)	
<p>(1) : Hmotnost suchého prádla</p> <p>(2) : EN 61121:2013, zkušební program</p> <p>Všechny údaje, které nejsou označené hvězdičkou, byly vypočítány pomocí normy EN 61121:2013.</p> <p>Q Údaje o spotřebě se mohou od uvedených jmenovitých hodnot lišit v závislosti na velikosti dávky prádla, typech textilií, úrovni zbytkové vlhkosti po odstředování, kolísání dodávek elektrické energie a dalších zvláštních vybraných volbách.</p>		

[Dansk]

A	Specifikationsark I overensstemmelse med gældende energimærkningsregler.	
	BEMÆRK “*” Stjerne(r) henviser til variantmodeller og kan variere (0-9) eller (A-Z).	
B	Samsung	
C	Modelnavn	
D	Kapacitet	kg
E	Type Kondensator	
F	Energieffektivitet A+++ (største effektivitet) til D (mindste effektivitet)	
G	Energiforbrug Årligt energiforbrug (AE_C) (Energiforbruget baseret på 160 tørreprogrammer med standardbomuldsprogrammet ved fuld og delvis belastning samt forbruget ved laveffekttilstandene. Virkelig energiforbrug pr. program afhænger af, hvorledes apparatet anvendes.) Automatisk tørretumbler : Ja Energiforbrug (E_tør) standardbomuldsprogram ved fuld belastning Energiforbrug (E_tør.1/2) standardbomuldsprogram ved delvis belastning fra-tilstand og efterladt tændt-tilstand Strømforbruget i fra-tilstand (P_o) ved fuld belastning Strømforbrug ved efterladt tændt-tilstand (P_l) ved fuld belastning Varighed for efterladt tændt-tilstand	kWh/år
	Programmet, som oplysningerne på mærket og arket henviser til ('standardbomuldsprogram' brugt til fuld og delvis fyldning er standardtørreprogrammet, som oplysningerne på mærkaten og databladet henviser til. Dette program er passende til at tørre normal våd bomuld, og det er det mest effektive program med hensyn til energiforbrug for bomuld. Forbrugsdata kan variere fra de ovenfor anførte nominelle værdier, afhængigt af portionsstørrelse, tekstiltyper, resterende fugtniveau efter centrifugering, afvigelser i elforsyningen og eventuelle ekstra valgte indstillinger.) Eco Cotton (Eco Bomuld) + Dry Level (Tørregrad) 3 + (Wrinkle Prevent (Antikrøl) fra)	

H	programvarighed for standardprogrammet	
	Vægtet programtid, standardbomuldsprogram ved fuld og delvis belastning	min.
	Programtid (T_tør) standardbomuldsprogram ved fuld belastning	min.
	Programtid (T_tør.1/2) standardbomuldsprogram ved delvis belastning	min.
I	effektivitetsklasse for kondensering	
	A (mest effektiv) til G (mindst effektiv)	
	Gennemsnitlig konsenseringseffektivitet ved fuld belastning	%
	Gennemsnitlig konsenseringseffektivitet ved delvis belastning	%
J	Vægtet kondenseringeffektivitet	%
	Luftbåren støjemission	
	Tørring ved fuld belastning	dB (A) re 1 pW
K	Forbrugsdata	
L	Model	
M	Program Eco Cotton (Eco Bomuld) (2) Delicates (Sart tøj)	
N	Belastning (kg) (1)	
O	Energiforbrug (kWh/cyklus)	
P	Programtid (minutter)	
Q	(1) : Vægt af tørt vasketøj (2) : EN 61121:2013 testprogram Alle data uden "stjerne" er beregnet med brug af EN 61121:2013 Forbrugsdata kan variere fra de ovenfor anførte nominelle værdier, afhængigt af portionsstørrelse, tekstiltyper, resterende fugtniveau efter centrifugering, afvigelser i elforsyningen og eventuelle ekstra valgte indstillinger.	

[Deutsch]

A	Technisches Datenblatt In Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften zur Energieverbrauchskennzeichnung.	
	HINWEIS Die Sternchen „*“ kennzeichnen Modellvarianten und können variieren (0-9) oder (A-Z).	
B	Samsung	
C	Modellbezeichnung	
D	Füllmenge	kg
E	Typ Kondensator	

F	Energieeffizienzklasse A+++ (höchste Effizienz) bis D (geringste Effizienz)	
	Energieverbrauch Der Jahresenergieverbrauch (AE_C) wird ausgehend von 160 Trockenvorgängen im Standard-Baumwollprogramm mit vollständiger und teilweiser Befüllung und vom Stromverbrauch der Stromsparmodi berechnet. Der tatsächliche Energieverbrauch je Programm hängt von der Nutzungsart des Geräts ab	
		kWh/Jahr
	Automatischer Wäschetrockner: Ja	
	Energieverbrauch (E_dry) im Standard-Baumwollprogramm mit vollständiger Befüllung	kWh
	Energieverbrauch (E_dry,1/2) Standard-Baumwollprogramm mit teilweiser Befüllung	kWh
G	Standby und eingeschalteter Ruhezustand	
	Der Stromverbrauch im Standby (P_0) bei vollständiger Befüllung	W
	Der Stromverbrauch im eingeschalteten Ruhezustand (P_l) bei vollständiger Befüllung	W
	Dauer des eingeschalteten Ruhezustands	Min.
	Das Programm, auf das sich die Angaben auf dem Etikett und dem Blatt beziehen („Standard-Baumwollprogramm“ bei voller bzw. teilweiser Beladung), ist das Standardtrockenprogramm, auf das sich die Angaben auf dem Etikett und dem Datenblatt beziehen. Dieses Programm eignet sich zum Trocknen von normaler nasser Baumwollwäsche und es ist hinsichtlich des Energieverbrauchs bei Baumwolle das effizienteste Programm. Die Verbrauchsdaten können von den obigen Nennwerten abweichen, wenn Wäschemenge, Textilart, Restfeuchtigkeit nach dem Schleudern oder abweichende Stromversorgungsdaten vorliegen und zusätzliche Optionen gewählt werden. Eco Cotton (Eco Baumwolle) + Dry Level (Trockenstand) 3 + (Wrinkle Prevent (Knitterschutz) Aus)	
H	Programmdauer des Standardprogramms	
	Gewichtete Programmdauer im Standard-Baumwollprogramm mit vollständiger und teilweiser Befüllung	Min.
	Programmdauer (T_dry) des Standard-Baumwollprogramms bei vollständiger Befüllung	Min.
	Programmdauer (T_dry,1/2) Standard-Baumwollprogramm mit teilweiser Befüllung	Min.
I	Kondensationseffizienzklasse A (höchste Effizienz) bis G (geringste Effizienz)	
	Durchschnittliche Kondensationseffizienz mit vollständiger Befüllung	%
	Durchschnittliche Kondensationseffizienz mit teilweiser Befüllung	%
	Gewichtete Kondensationseffizienz	%
J	Schalleistungspegel	dB (A) re 1 pW
	Trocknen bei vollständiger Befüllung	dB (A) re 1 pW

K	Verbrauchsdaten	
L	Modell	
M	Programm Eco Cotton (Eco Baumwolle) ⁽²⁾ Delicates (Feinwäsche)	
N	Füllmenge (kg) ⁽¹⁾	
O	Energieverbrauch (kWh/Programm)	
P	Programmdauer (Minuten)	
Q	⁽¹⁾ : Trockengewicht der Wäsche ⁽²⁾ : Testprogramm nach EN 61121:2013 Alle Daten ohne Sternchen wurden mit Hilfe von EN 61121:2013 berechnet Die Verbrauchsdaten können von den obigen Nennwerten abweichen, wenn Wäschemenge, Textilart, Restfeuchtigkeit nach dem Schleudern oder abweichende Stromversorgungsdaten vorliegen und zusätzliche Optionen gewählt werden.	
A	Φύλλο προδιαγραφών Σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς σήμανσης κατανάλωσης ενέργειας.	
B	ΣΗΜΕΙΩΣΗ Οι αστερίσκοι «*» σημαίνουν παραλλαγή μοντέλου και οι τιμές τους κυμαίνονται στο εύρος (0-9) ή (A-Z).	
C	Samsung	
D	Όνομα μοντέλου	
E	Χωρητικότητα	kg
F	Τύπος Συμπυκνωτής	
G	Ενεργειακή απόδοση A+++ (υψηλότερη απόδοση) έως D (χαμηλότερη απόδοση)	
H	Κατανάλωση ενέργειας	
I	Επίσης κατανάλωση ενέργειας (AE_C) (Η κατανάλωση ενέργειας βασίζεται στους 160 κύκλους στεγνώματος του τυπικού πρόγραμματος για βαμβακερά με πλήρες και μερικό φορτίο, καθώς και την κατανάλωση στις λειτουργίες χαμηλής ισχύος. Η πραγματική κατανάλωση ενέργειας ανά κύκλο εξαρτάται από τον τρόπο χρήσης της συσκευής.)	kWh/έτος
J	Αυτόματο οικλακό στεγνωτήριο : Ναι	
K	Κατανάλωση ενέργειας (E_dry) στο τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά με πλήρες φορτίο	kWh
L	Κατανάλωση ενέργειας (E_dry,1/2) στο τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά με μερικό φορτίο	kWh
M	Κατάσταση απενεργοποίησης και κατάσταση αναμονής	
N	Η κατανάλωση ενέργειας στην κατάσταση απενεργοποίησης (P_0) με πλήρες φορτίο	W
O	Η κατανάλωση ενέργειας στην κατάσταση αναμονής (P_U) με πλήρες φορτίο	W
P	Διάρκεια κατάστασης αναμονής	λεπτά

G	<p>Πρόγραμμα με το οποίο σχετίζονται οι πληροφορίες στην εικέτα και στο Φύλλο προδιαγραφών (Το «τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά» που χρησιμοποιείται με πλήρες και μερικό φορτίο είναι το τυπικό πρόγραμμα στεγνώματος στο οποίο αναφέρονται οι πληροφορίες στην εικέτα και στο δεξιό προϊόντος. Αυτό το πρόγραμμα είναι κατάλληλο για το στέγνωμα βαμβακερών ρούχων με κανονικό επίπεδο υγρασίας και είναι το πιο απόδοτικό πρόγραμμα από πλευράς κατανάλωσης ενέργειας για βαμβακερά. Τα δεδομένα κατανάλωσης μπορεί να διαφέρουν από τις ονομαστικές τιμές που παρέχονται παραπάνω, ανάλογα με το μέγεθος του φορτίου, τους τύπους των ψαραμάτων, τα επίπεδα της απομένουσας υγρασίας μετά το στύψιμο, τις διακυμάνσεις στην τροφοδοσία ήλεκτρικού ρεύματος και τυχόν πρόσθετες επιλογές που έχουν οριστεί.)</p> <p>Eco Cotton (ECO BAMBAKEPA) + Dry Level (Επιλογή στεγνώματος 3 + (Wrinkle Prevent (Χωρίς ζάρες) απενεργοποιημένο)</p>	
H	<p>Διάρκεια του τυπικού προγράμματος</p> <p>Σταθμισμένος χρόνος προγράμματος στο τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά με πλήρες και μερικό φορτίο</p>	λεπτά
H	<p>Χρόνος προγράμματος (T_{dry}) στο τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά με πλήρες φορτίο</p>	λεπτά
H	<p>Χρόνος προγράμματος ($T_{dry}/2$) στο τυπικό πρόγραμμα για βαμβακερά με μερικό φορτίο</p>	λεπτά
I	<p>Κατηγορία απόδοσης συμπύκνωσης υδρατμών</p> <p>A (υψηλότερη απόδοση) έως G (χαμηλότερη απόδοση)</p> <p>Μέση απόδοση συμπύκνωσης υδρατμών με πλήρες φορτίο</p>	%
I	<p>Μέση απόδοση συμπύκνωσης υδρατμών με μερικό φορτίο</p>	%
I	<p>Σταθμισμένη απόδοση συμπύκνωσης υδρατμών</p>	%
J	<p>Εκπομπές αερόφερτου θορύβου</p>	
J	Στέγνωμα με πλήρες φορτίο	dB (A) re 1 pW
K	<p>Δεδομένα κατανάλωσης</p>	
L	<p>Μοντέλο</p>	
M	<p>Κύκλος</p> <p>Eco Cotton (ECO BAMBAKEPA)⁽²⁾</p> <p>Delicates (Ευαίσθητα)</p>	
N	<p>Φορτίο (kg)⁽¹⁾</p>	
O	<p>Κατανάλωση ενέργειας (kWh/κύκλο)</p>	
P	<p>Διάρκεια προγράμματος (λεπτά)</p>	
Q	<p>⁽¹⁾: Βάρος στεγνών ρούχων</p> <p>⁽²⁾: Δοκιμαστικό πρόγραμμα EN 61121:2013 Όλα τα δεδομένα που δεν συνοδεύονται από «αστεράκι» υπολογίζονται χρησιμοποιώντας το EN 61121:2013. Τα δεδομένα κατανάλωσης μπορεί να διαφέρουν από τις ονομαστικές τιμές που παρέχονται παραπάνω, ανάλογα με το μέγεθος του φορτίου, τους τύπους των ψαραμάτων, τα επίπεδα της απομένουσας υγρασίας μετά το στύψιμο, τις διακυμάνσεις στην τροφοδοσία ήλεκτρικού ρεύματος και τυχόν πρόσθετες επιλογές που έχουν γίνει.</p>	

[Español]

A	Especificaciones técnicas	
A	De conformidad con la normativa aplicable en materia de etiquetado energético.	
B	<p>NOTA</p> <p>«*» Los asteriscos representan variantes de modelo y pueden variar con (0-9) o (A-Z).</p>	
C	Nombre del modelo	
D	Capacidad	kg
E	Tipo Condensador	
F	Eficiencia energética	
F	A+++ (eficiencia más alta) a D (menor eficiencia)	
G	<p>Consumo de energía</p> <p>Consumo anual de energía (AE_C) (Consumo de energía basado en 160 ciclos de secado del programa estándar de algodón con carga completa y parcial, y consumo de los modos de baja potencia. El consumo real de energía por ciclo depende de las condiciones de utilización del aparato.)</p>	kWh/año
G	<p>Secadora automática : Sí</p> <p>Consumo de energía (E_dry) con el programa estándar de algodón con carga completa</p>	kWh
G	<p>Consumo de energía (E_dry.1/2) con el programa estándar de algodón con carga parcial</p>	kWh
G	<p>Modo «apagado» y modo «sin apagar»</p>	
G	Consumo de energía en el modo «apagado» (P_0) con carga completa	W
G	Consumo de energía en el modo «sin apagar» (P_I) con carga completa	W
G	Duración del modo «sin apagar»	min
G	<p>Programa al que se refiere la información de la etiqueta y la ficha («programa estándar de algodón» con carga completa y parcial es el programa normal de secado al que se refiere la información de la etiqueta y la ficha. Este programa es adecuado para secar prendas de algodón con una humedad normal y es el programa más eficiente para el algodón en términos del consumo de energía. Los datos de consumo pueden diferir de los valores nominales que se proporcionan más arriba según el tamaño de la carga, el tipo de tejido, los niveles de humedad residual tras el centrifugado, las fluctuaciones del suministro eléctrico y las opciones adicionales seleccionadas.)</p> <p>Eco Cotton (Eco Algodón) + Dry Level (Nivel de secado) 3 + (Wrinkle Prevent (Fácil de planchar) desact.)</p>	

	Duración del programa estándar		Energiatarve
H	Duración ponderada del programa estándar de algodón con carga completa y con carga parcial	min	Aastane energiatarve (AE_C) (Aastane energiatarve põhinab 160 kuivatustüklil standardse puuvillaprogrammi ning maksimaalselt ja osaliselt täidetud masina korral ning madala energiatarbe režiime kasutades. Tegelik energiatarve tsukli kohta sõltub seadme kasutamisest.)
	Duración (T_dry) del programa estándar de algodón con carga completa	min	kWh/a
	Duración (T_dry,1/2) del programa estándar de algodón con carga parcial	min	
I	Clase de eficiencia de la condensación		Automaatne trummelkuivati : Jah
	De A (más eficiente) a G (menos eficiente)		Energiatarve (E_dry) standardse puuvillaprogrammi ja maksimaalselt täidetud masina korral
	Eficiencia de condensación ponderada con carga completa	%	kWh
	Eficiencia de condensación ponderada con carga parcial	%	
J	Eficiencia de condensación ponderada		Energiatarve (E_dry,1/2) standardse puuvillaprogrammi ja osaliselt täidetud masina korral
	Ruido acústico aéreo emitido		kWh
	Secado con carga completa	dB (A) re 1 pW	Väljalülitatud ja ooterežiim
K	Datos de consumo		Energiatarve väljalülitatud režiimis (P_o) maksimaalselt täidetud masina korral
L	Modelo		W
M	Programa Eco Cotton (Eco Algodón) ⁽²⁾ Delicates (Delicados)		Energiatarve ooterežiimis (P_I) maksimaalselt täidetud masina korral
N	Carga (kg) ⁽¹⁾		W
O	Consumo de energía (kWh/programa)		Ooterežiimi kestus
P	Duración del programa (minutos)		min
Q	<p>⁽¹⁾: Peso colada seca ⁽²⁾: Programa prueba EN 61121:2013 Todos los datos sin asterisco se han calculado según EN 61121:2013</p> <p>Los datos de consumo pueden diferir de los valores nominales proporcionados según el tamaño de la carga, el tipo de tejido, los niveles de humedad residual tras el centrifugado, las fluctuaciones del suministro eléctrico y las opciones adicionales seleccionadas.</p>		Programmid, mida sildil ja lehel olev teave hõlmab (maksimaalselt ja osaliselt täidetud masina korral kasutavat „standardne puuvillaprogramm“ on taviline kuivatusprogramm, millele viitab sildil ja tehnilistes andmetes olev teave. See sobib keskmiselt märgja puuvillase pesu kuivatamiseks ja mis on puuvilla energiatarbe mõistes kõige säastlikum programm. Tarbimisandmed võivad erineda eespool nimetatud nimiväärtustest olenevalt pesukogusest, kangaste tüübist, jätkniiskuse tasemest pärast tsentrifugimist, voolukõikimistest ja valitud lisaseadetest.) Eco Cotton + Dry Level (Kuivustase) 3 + (Wrinkle Prevent (Kortsude ennetamine) väljas)
[Eesti]			
A	Tehniliste andmete leht		Standardprogrammi kestus
	Kooskõlas kehitavate energiamärgistuse määrustega		Kaalutud programmaeg
 MÄRKUS Tärnid (*) tähistavad mudelite ja nende väärustus võib varieeruda vahemikus (0–9) või (A–Z).		standardse puuvillaprogrammi ning maksimaalselt ja osaliselt täidetud masina korral	min
B	Samsung		
C	Mudeli nimi		
D	Mahutavus	kg	
E	Tüüp Kondensaator		
F	Energiatõhusus		
	A+++ (kõige tõhusam) kuni D (kõige ebätõhusam)		
H	Kondenseerimistõhususe klass		
	A (kõige tõhusam) kuni G (kõige ebätõhusam)		
	Keskmine kondenseerimistõhusus maksimaalselt täidetud masina korral		%
	Keskmine kondenseerimistõhusus osaliselt täidetud masina korral		%
I	Kaalutud kondenseerimistõhusus		%

J	Öhus edasikanduv müraemissioon	
	Kuivatus maksimaalselt täidetud masina korral	dB (A), viitena 1 pW-le
K	Tartbimisandmed	
L	Mudel	
M	Tsükkeli Eco Cotton ⁽²⁾ Delicates (Örnpesu)	
N	Pesukogus (kg) ⁽¹⁾	
O	Energiakulu (kWh/tsükkel)	
P	Programmi kestus (minutites)	
Q	<p>⁽¹⁾: kuiva pesu kaal</p> <p>⁽²⁾: EN 61121: 2013 katseprogramm</p> <p>Kõik tärnidiga tähistamata andmed on arvutatud standardi EN 61121:2013 alusel.</p> <p>Tartbimisandmed võivad erineda eespool nimetatud nimiväärtustest olenevalt pesukogusest, kangaste tüübist, jätkniisikuse tasemest pärast tsentrifugimist, voolukõikumistest ja valitud lisasuvanditest.</p>	

[Suomi]

A	Tekniset tiedot Asianmukaisten energiamerkintäsäädösten mukaan. HUOM. “**”-merkit viittavat eri malleihin välillä 0–9 tai A–Z.	
B	Samsung	
C	Mallin nimi	
D	Kapasiteetti	kg
E	Tyyppi Kondensoiva	
F	Energiatehokkuus A+++ (tehokkain) – D (vähiten tehokas)	
G	Energiakulutus Vuotuinen energiankulutus (AE_C) (Energiakulutus on laskettu 160 kuivaukerran perusteella tavallista puuvillaohjelmaa käytettäen sekä täydellä että vajaalla koneellisella pyykiä. Myös virransäästölojen energiankulutus on laskettu. Todellinen ohjelmakohtainen energiankulutus riippuu siitä, miten laitetta käytetään.)	kWh/vuosi
	Automaattinen kuivausrumpu : Kyllä	
	Energiakulutus (E_dry), tavallinen puuvillaohjelma täydellä koneellisella pyykiä	kWh
	Energiakulutus (E_dry,1/2), tavallinen puuvillaohjelma vajaalla koneellisella pyykiä	kWh

J	Sammustustila ja pääljejättötila	
	Virrankulutus sammutustilassa (P_o) täydellä koneellisella pyykiä	W
	Virrankulutus pääljejättötilassa (P_l) täydellä koneellisella pyykiä	W
	Pääläjejättötilan kesto	
	Ohjelma, johon tuotemerkitöjen ja teknisten tietojen tiedot viittavat ("Tavallinen puuvillaohjelma", jota käytetään täysiin ja vajaasiin koneellisiin, on vakiokuvausohjelma, johon tuotemerkitöjen ja tuoteselosten tiedot viittavat. Tämä ohjelma soveltuu normaalista kosteana puuvillapyykin kuvaamiseen ja on energiankulutukseen suhteesta tehokkain ohjelma puuvillan kuvaamiseen. Energiakulutustiedot voivat vaihdella edellä mainituista nimelisarvoista pyykkimäärästä, tekstitiitypeistä, linkouksien jälkeisestä jaänöskosteudesta, virransyötön vaihteluista ja valituista lisätöiminnoista riippuen.) Eco Cotton (Eco Puuvilla) + Dry Level (Kuivautasos) 3 + (Wrinkle Prevent (Rypistymisenesto) pois päältä)	
H	Ohjelman kesto vakio-ohjelmalla	
	Painotettu ohjelma-aika tavalliseelle puuvillaohjelmalle täydellä ja vajaalla koneellisella pyykiä	min
	Ohjelman kestoaiaka (T_dry), tavallinen puuvillaohjelma täydellä koneellisella pyykiä	min
	Ohjelman kestoaiaka (T_dry,1/2), tavallinen puuvillaohjelma vajaalla koneellisella pyykiä	min
I	Kondensaatiotehokkuusluokka	
	A (tehokkain) – G (vähiten tehokas)	
	Keskimääräinen kondensaatiotehokkuus täydellä koneellisella pyykiä	%
	Keskimääräinen kondensaatiotehokkuus vajaalla koneellisella pyykiä	%
	Painotettu kondensaatiotehokkuus	%
J	Melutaso	
	Kuivaus täydellä koneellisella pyykiä	dB (A) re 1 pW
K	Kulutustiedot	
L	Malli	
M	Ohjelma Eco Cotton (Eco Puuvilla) ⁽²⁾ Delicates (Hienopesu)	
N	Täytönmäärä (kg) ⁽¹⁾	
O	Sähkökulutus (kWh/ohjelma)	
P	Ohjelman kesto (minuuteissa)	

Q	<p>(1) : Kuivan pyykin paino (2) : EN 61121:2013 -testiohjelma Kaikki tiedot, joissa ei ole "tähteä", on laskettu standardin EN 61121:2013 mukaisesti. Energiankulutustiedot voivat vaihdella edellä mainitusta nimellisarvoista pyykkimääristä, tekstillitypeistä, linkouksen jälkeisestä ja lännöskosteudesta, virransyötön vaihtelista ja valituista lisätointeista riippuen.</p>		
[Français]			
A	<p>Fiche de caractéristiques techniques Conformément aux réglementations d'étiquetage-énergie en vigueur.</p> <p>REMARQUE Chaque astérisque « * » représente un chiffre (de 0 à 9) ou une lettre (de A à Z) qui varie d'un modèle à l'autre.</p>		
B	Samsung		
C	Nom du modèle		
D	Capacité	kg	
E	Type Condensateur		
F	Classe énergétique A+++ (économe) à D (peu économique)		
G	<p>Consommation d'énergie</p> <p>Consommation d'énergie annuelle (AE_C) (La consommation d'énergie est mesurée sur la base de 160 cycles de séchage du programme coton standard en charge pleine et en demi-charge, et la consommation des modes basse consommation. La consommation d'énergie réelle par cycle dépendra de la façon dont l'appareil est utilisé.)</p>	kWh/an	
	Sèche-linge à tambour automatique : Oui		
H	Consommation d'énergie avec programme coton standard en charge pleine (E_dry)	kWh	
I	Consommation d'énergie avec programme coton standard en demi-charge (E_dry,1/2)	kWh	
J	Mode Off (Éteint) et mode Left-on (Veille)		
K	Consommation d'énergie en mode Off (Éteint) (P_o) en charge pleine	W	
L	Consommation en mode Left-on (Veille) (P_l) en charge pleine	W	
M	Durée du mode Left-on (Veille)	min	
N			
O			
P			
Q			<p>(1) : poids du linge sec (2) : programme test EN 61121:2013 Les données sans astérisque (*) ont été calculées sur la base du programme test EN 61121:2013. Les données de consommation peuvent différer des valeurs nominales indiquées ci-dessus, selon la taille de la charge, les types de textiles, les taux d'humidité résiduelle après essorage, les variations de l'alimentation électrique et les éventuelles options supplémentaires sélectionnées.</p>

[Hrvatski]

A	List sa specifikacijama U skladu s važećim propisima o označivanju energetske učinkovitosti.	
B	NAPOMENA “*” Zvjezdice ukazuju na varijantu modela i mogu se zamjeniti različitim znakovima (0 – 9) ili (A – Z).	
C	Samsung	
D	Naziv modela	
E	Kapacitet	kg
F	Vrsta Kondenzator	
G	Energetska učinkovitost A+++ (najučinkovitije) do D (najmanje učinkovito)	
H	Potrošnja energije Godišnja potrošnja energije (AE_C) (Potrošnja energije temelji se na 160 ciklusa sušenja standardnog pamučnog programa pri punom i parcijalnom opterećenju i potrošnji pri načinu rada s niskom potrošnjom energije. Stvarna potrošnja energije po ciklusu ovisit će o načinu korištenja uređaja.)	kWh/god.
I	Automatska sušilica rublja : Da	
J	Potrošnja energije (E_dry) u ciklusu za pamuk kada je sušilica puna	kWh
K	Potrošnja energije (E_dry,1/2) u standardnom ciklusu za pamuk kada je sušilica djelomično puna	
L	Uredaj je isključen ili uključen, ali ne suši	
M	Potrošnja struje kada je sušilica isključena (P_o) i puna	W
N	Potrošnja struje kada je sušilica uključena, ali ne suši (P_l) i puna je	W
O	Vrijeme uključenosti bez sušenja	min
P	Program na koji se odnose informacije na naljepnici i listu ("standardni pamučni program" koji se koristi u punom i djelomičnom punjenju je standardni program sušenja na koji se odnose informacije iz oznake i sažetka. Ovaj program je pogodan za sušenje normalnog mokrog pamučnog rublja i to je najučinkovitiji program u smislu potrošnje energije za pamuk. Podaci o potrošnji mogu se razlikovati od gore navedenih nazivnih vrijednosti, ovisno o količini rublja, vrstama tkanina, razinama preostale vlage nakon centrifugiranja, fluktuacijama pri opskribi električnom energijom i dodatnim odabranim opcijama.) Eco Cotton (Eco Pamuk) + Dry Level (Stupanj sušenja) 3 + (Wrinkle Prevent (Sprječavanje gužvanja) (Sprječavanje gužvanja) isključeno)	

H	Trajanje standardnog programa	
	Ponderirano trajanje programa standardnog programa za sušenje pamuka kada je sušilica potpuno i djelomično puna	min
H	Trajanje programa (T_dry) u standardnom ciklusu za pamuk kada je sušilica puna	min
	Trajanje programa (T_dry,1/2) u standardnom ciklusu za pamuk kada je sušilica djelomično puna	min
I	Klasa učinkovitosti kondenziranja	
	A (najučinkovitije) do G (najmanje učinkovito)	
I	Prosječna učinkovitost kondenziranja kada je sušilica puna	%
	Prosječna učinkovitost kondenziranja kada je sušilica djelomično puna	%
J	Ponderirana učinkovitost kondenziranja	%
	Prijenos buke zrakom	
	Sušenje kada je sušilica puna	dB (A) re 1 pW
K	Podaci o potrošnji	
L	Model	
M	Ciklus Eco Cotton (Eco Pamuk) (2) Delicates (Osjetljivo)	
N	Količina (kg)(1)	
O	Potrošnja energije (kWh/ciklus)	
P	Trajanje programa (u minutama)	
Q	(1) : Težina suhog rublja (2) : Program testiranja EN 61121:2013 Svi podaci pored kojih se nalazi zvjezdica dobiveni su prema standardu EN 61121:2013 Podaci o potrošnji mogu se razlikovati od ovde navedenih nazivnih vrijednosti ovisno o količini rublja, vrsti tkanina, razini vlažnosti nakon centrifugiranja, kolebanju napona i drugim odabranim opcijama.	

[Magyar]

A	Műszaki adatlap
	A vonatkozó energiacímekhez használt szabályozásokkal összhangban.
B	MEGJEGYZÉS
C	A „*” csillag eltérő modellekkel jelöl, értéke pedig 0–9 vagy A–Z között változhat.
D	Samsung
E	Típus megnevezése
F	Kapacitás
G	kg
H	Típus Kondenzáció

F	Energiahatékonyság A+++-tól (legmagasabb hatékonyság) D-ig (legkevésbé hatékony)		K	Fogyasztási adatok
	Energiafogyasztás Éves energiafogyasztás (AE_C) (Az energiafogyasztás kiszámításának alapja 160 szárítási ciklus normál pamut programon teli és részleges töltettel, és az alacsony fogyasztású üzemmódok használata. A programonkénti tényleges energiafogyasztás a berendezés használatától függ.)	kWh/év	L	Modell
	Automata szárítógép : Igen		M	Program Eco Cotton (Eco Pamut) ⁽²⁾ Delicates (Kímélő)
	Energiafogyasztás (E_dry) normál pamut programon, teli töltettel	kWh	N	Töltet (kg) ⁽¹⁾
	Energiafogyasztás (E_dry 1/2) normál pamut programon részleges töltettel	kWh	O	Energiafogyasztás (kWh/program)
G	Kikapcsolt és bekapcsolva hagyott üzemmód Energiafogyasztás kikapcsolt módban (P_o), teli töltettel	W	P	Program időtartama (perc)
	Energiafogyasztás bekapcsolva hagyott módban (P_l), teli töltettel	W	Q	⁽¹⁾ : Száraz ruhanemű súlya ⁽²⁾ : EN 61121:2013 tesztprogram A „csillaggal” nem jelölt adatok kiszámítása az EN 61121:2013 előírás szerinti történt. A fogyasztási adatok a ruhaneműk mérete, az anyagtípus, a centrifugálás utáni maradéknedvesség, az áramellátás változása és a kiválasztott opciók függvényében eltérhetnek a megadott névleges értékektől.
	A program, amelyre a címkén vagy az Adatlapon szereplő adatok vonatkoznak (Normál szárító programnak a teli és részleges töltettel használt „normál pamut program” számít, amelyre a címkén vagy az adatlapon szereplő adatok vonatkoznak. Ez a program a normál nedves pamut mosnivaló szárítására alkalmas, továbbá az energiafogyasztás szempontjából a leghatékonyabb program pamut ruhanemű szárítására. A fogyasztási adatok a ruhaneműk mérete, az anyagtípus, a centrifugálás utáni maradéknedvesség, az áramellátás változása és a kiválasztott opciók függvényében eltérhetnek a megadott névleges értékektől.) Eco Cotton (Eco Pamut) + Dry Level (Szárítás foka) 3 + (Wrinkle Prevent (Gyűrűdésmegelőzés) kikapcsolva)	perc		
H	A normál programok időtartama Súlyozott programidő normál pamut programon, teli és részleges töltettel	perc		
	Programidő (T_dry) normál pamut programon, teli töltettel	perc		
	Programidő (E_dry 1/2) normál pamut programon részleges töltettel	perc		
I	Kondenzációhatékonysági osztály A-tól (leghatékonyabb) G-ig (legkevésbé hatékony)		G	Asciugatrice automatica : Si
	Átlagos kondenzációhatékonyság teli töltettel	%		Programma cotone consumo energetico standard (E_dry)
	Átlagos kondenzációhatékonyság részleges töltettel	%		Consumo energetico (E_dry 1/2) programma standard cotone a carico parziale
J	Súlyozott kondenzációhatékonyság	%		modalità off e left-on
	Levegőben terjedő zajkibocsátás			Consumo energetico in modo spento (P_o) a pieno carico
	Szárítás teli töltettel	dB (A) re 1 pW		Consumo energetico in modo left-on (P_l) a pieno carico

[Italiano]

A	Foglio specifiche Secondo le normative energetiche di etichettatura applicabili NOTA “*” Gli asterischi indicano le possibili varianti di modello (0-9) o (A-Z).	
B	Samsung	
C	Nome modello	
D	Capacità	kg
E	Tipo Condensatore	
F	Efficienza energetica A+++ (massima efficienza) a D (minima efficienza)	
	Consumo energetico	
	Annual Energy Consumption (AE_C) (Il consumo energetico si basa su 160 cicli di lavaggio con un programma standard per cotone a pieno o parziale carico, ed il consumo delle modalità a bassa potenza. Il consumo di energia effettiva per ciclo di asciugatura dipenderà dalla modalità di utilizzo dell'apparecchiatura.)	kWh/anno
G	Asciugatrice automatica : Si	
	Programma cotone consumo energetico standard (E_dry)	kWh
	Consumo energetico (E_dry 1/2) programma standard cotone a carico parziale	kWh
	modalità off e left-on	
	Consumo energetico in modo spento (P_o) a pieno carico	W
	Consumo energetico in modo left-on (P_l) a pieno carico	W

	Durata del modo left-on	min
G	Programma al quale si riferiscono le informazioni riportate sull'etichetta e sul Foglio ('programma standard per cotone' usato a pieno carico o a mezzo carico è il programma di asciugatura standard al quale si riferiscono le informazioni riportate sull'etichetta e nelle schede. Questa programma è adatto ad all'asciugatura di un carico di indumenti normalmente umidi in cotone ed è il più efficiente in termini di consumo energetico per il cotone. I dati relativi al consumo possono variare dai valori nominali in base alle dimensioni del carico, ai tipi di tessuti, ai livelli di umidità residua dopo la centrifuga, le fluttuazioni della rete elettrica ed eventuali ulteriori opzioni impostate.) Eco Cotton (Eco Cotone) + Livello asciugatura 3 + (Wrinkle Prevent (Stiro facile) Off)	
H	durata programma del programma standard	
	Programma cotone standard Programma pesatoo a pieno carico e carico parziale	min
H	Tempo programma (T_dry) standard per cotone a pieno carico	min
	Durata del programma (T_dry.1/2) standard cotone a carico parziale	min
I	classe di efficienza condensa	
	Da A (efficienza massima) a G (efficienza minima)	
	Efficienza di condensazione media a pieno carico	%
	Efficienza di condensazione media a carico parziale	%
	Efficienza di condensazione ponderata	%
J	Emissioni di rumore aereo	
	Asciugatura a pieno carico	dB (A) re 1 pW
K	Dati sul consumo	
L	Modello	
M	Programma Eco Cotton (Eco Cotone) ⁽²⁾ Delicates (Delicati)	
N	Carico (kg) ⁽¹⁾	
O	Consumo energetico (kWh/ciclo)	
P	Durata programma (Minuti)	
Q	(1) : Peso del bucato asciutto (2) : Programma di prova EN 61121:2013 Tutti i dati senza una "stella" sono stati calcolati in base a EN 61121:2013 I dati relativi al consumo possono variare dai valori nominali in base alle dimensioni del carico, ai tipi di tessuti, ai livelli di umidità residua dopo la centrifuga, le fluttuazioni della rete elettrica ed eventuali ulteriori opzioni impostate.	

[Lietuvių kalba]

A	Specifikacijų lapas Pagal galiojančias energijos vartojimo efektyvumo ženklinimo taisykles.	
	PASTABA ** Žvaigždutė (-ės) nurodo modelio variantą – jos (jų) reikšmė gali būti nuo 0 iki 9 arba nuo A iki Z.	
B	„Samsung“	
C	Modelio pavadinimas	
D	Talpa	kg
E	Tipas Kondensacinė	
F	Energijos vartojimo efektyvumas Nuo A+++ (didžiausias efektyvumas) iki D (mažiausias efektyvumas)	
G	Energijos sąnaudos Metinis energijos suvartojimas (AE_C) energijos suvartojimas yra nustatomas pagal 160 standartinės medvilnės programos visa ir daline apkrova džiovinimo ciklų ir pagal suvartojimą mažos galios režimu. Faktinės energijos sąnaudos vienam ciklui priklausys nuo to, kaip įrenginys bus naudojamas.) Automatinė būgninė džiovyklė : Taip Energijos suvartojimas („E_dry“) per standartinę medvilnės programą visa apkrova Energijos suvartojimas („E_dry.1/2“) per standartinę medvilnės programą daline apkrova Išjungis ir įjungus Energijos suvartojimas išjungis (P_o) visa apkrova Energijos suvartojimas įjungus (P_l) visa apkrova Ijungtos džiovyklės režimo trukmė	kWh/metus
	Programa, su kuria susijusi informacija etiketėje ir lape „standartinė medvilnės programa“ naudojama su visa ir daline apkrova yra standartinė džiovinimo programa, apie kurią nurodoma informacija etiketėje ir atmintinėje. Ši programa tinkta iprastai sušlapusiu medvilninii skalbinių džiovinimui ir yra efektyviausia medvilnei skirta programa pagal energijos suvartojimą. Duomenys apie sąnaudas gali skirtis nuo čia nurodytųvardinių verčių, atsižvelgiant į skalbinių kiekį, audinių tipą, likutinę drėgmę išgręžus, elektros įtampos svyrapinimų ar bet kokius kitus veiksnius. „Eco Cotton“ (Eco Medviln.) + „Dry Level“ (sausumo lygis) 3 + („Wrinkle Prevent“ (apsauga nuo susiglamžymo) išjungta)	W
		W
		W
		min.

	Standartinės programos trukmė		Enerģijas patēriņš
H	Standartinio laiko programa, medvilnės programa visa arba daline apkrova	min.	Gada enerģijas patēriņš (AE_C) (enerģijas patēriņš, pamatojoties uz 160 žāvēšanas cikliem standarta kokvilnas programmā pie pilnas un daļējas ielādes un patēriņš mazjaudas režīmos. Faktiskais enerģijas patēriņš katrā ciklā ir atkarīgs no ierīces izmantošanas veida.)
	Programos laikas („T_dry“) per standartinę medvilnės programą visa apkrova	min.	kWh/gadā
	Programos laikas („T_dry,1/2“) per standartinę medvilnės programą daline apkrova	min.	
	Kondensacijos efektyvumo klasė		Automātiskais veļas žāvētājs : Jā
I	Nuo A (didžiausias efektyvumas) iki G (mažiausias efektyvumas)		Enerģijas patēriņš (E_dry) standarta kokvilnas izstrādājumu programmai pilnā noslodzē
	Vidutinis kondensacijos efektyvumas visa apkrova	%	kWh
	Vidutinis kondensacijos efektyvumas daline apkrova	%	Enerģijas patēriņš (E_dry,1/2) standarta kokvilnas izstrādājumu programmai daļējā noslodzē
	Svertinis kondensacijos efektyvumas	%	kWh
J	Skleidžiamas triukšmas		Izslēgtā un ieslēgtā režīmā
	Džiovinimas visa apkrova	dB (A) 1 pW atžilgiu	Enerģijas patēriņš izslēgtā režīmā (P_o) pilnā noslodzē
K	Duomenys apie sānaudas		Enerģijas patēriņš ieslēgtā režīmā (P_l) pilnā noslodzē
L	Modelis		Ilgums ieslēgtā režīmā
M	Ciklas „Eco Cotton“ (Eco Medviln.) ⁽²⁾ „Delicates“ (Gležni audiniai)		Programma, uz kuru attiecas informācija uz etiketes un lōksne ("standarta kokvilnas programma", ko izmanto ar pilnu un daļēju ielādi, ir standarta žāvēšanas programma, uz kuru attiecas informācija etiketē un speciālajā zīmē. Šī programma ir piemērota normālās slapjas kokvilnas veļas žāvēšanai, un tā ir visefektīvākā programma kokvilnai attiecībā uz enerģijas patērienu. Patēriņa dati var atšķirties no iepriekš norādītajām nominālvērtībām atkarībā no ielādes apjomu, tekstilmateriālu veida, atlikušā mitruma līmena pēc izgriešanas, elektroenerģijas padeves svārstībām un izvēlētajām papildū iespējām.) Eco Cotton (Eko kokvilna) + Dry Level (Žāvēšanas līmenis) 3 + (Wrinkle Prevent (Burzišanās novēršana) izslēgta)
N	Skalbiniu kiekis (kg) ⁽¹⁾		
O	Energijos sānaudos (kWh/ciklui)		
P	Programos trukmė (minutēmis)		
Q	(1) : Sausų skalbiniu svoris (2) : EN 61121:2013 bandymų programma Žvaigždute pažymēti duomenys buvo nustatyti pagal EN 61121:2013		
	Duomenys apie sānaudas galī skirtis nuo čia nurodytu vardinių verčių, atsižvelgiant į skalbinų kiekj, audinių tipā, likutinę drēgmē išgrēzus, elektros ītampos svyraivimuis ir bet kokius kitus veiksnis.		
[Latviešu]			
A	Specifikāciju lapa Saskaņā ar piemērojamajiem enerģijas marķēšanas noteikumiem. PIEZĪME ** Zvaigznite(-s) nozīmē modeļa variantu un var būt dažādas (0–9) vai (A–Z).	Programmas laiks standarta programmai	
B	Samsung	Svērtais programmas laiks standarta kokvilnas izstrādājumu programmai pilnā noslodzē un daļējā noslodzē	
C	Modeļa nosaukums	Programmas laiks (T_dry) standarta kokvilnas izstrādājumu programmai pilnā noslodzē	
D	Ietilpība	kg	Programmas laiks (T_dry,1/2) standarta kokvilnas programma ar daļēju ielādi
E	Tips Ar kondensatoru		
F	Energoefektivitāte A+++ (visefektīvākā) līdz D (visneefektīvākā)	Kondensācijas efektivitātes klase No A (visefektīvākā) līdz G (visneefektīvākā)	
H	Vidējā kondensācijas efektivitāte pilnā noslodzē		%
	Vidējā kondensācijas efektivitāte daļējā noslodzē		%
	Svērtā kondensācijas efektivitāte		%
	Gaisa vadītā akustiskā trokšņa emisijas Žāvēšana pilnā noslodzē		dB (A) re 1 pW

K	Patēriņa informācija	
L	Modelis	
M	Cikls Eco Cotton (Eko kokvilna) ⁽²⁾ Delicates (Smalki audumi)	
N	Svars (kg) ⁽¹⁾	
O	Enerģijas patēriņš (kWh/cikls)	
P	Programmas ilgums (minūtēs)	
Q	<p>⁽¹⁾ ; Sausas veļas svars ⁽²⁾ : EN 61121:2013 pārbaudes programma Visa informācija, kas nav atzīmēta ar „zvaigznīti”, ir apřekināta, izmantojot EN 61121:2013.</p> <p>Patēriņa informācija var atšķirties no sniegtajām nominālvērtībām atkarībā no ievietotās veļas svara, auduma veida, atlikušā mitruma līmena pēc centrifūgas, elektrības padeves svārstībām un atlasisītājām papildus opcijām.</p>	
G	<p>исклучен режим и режим на работа</p> <p>Потрошувачка на енергія за ісклічнену режим (P_0) при цілосно наповненні</p> <p>Потрошувачка на енергія за режим на работе (P_I) при цілосно наповненні</p> <p>Времетраєнь на режимі на работе</p> <p>Програма на яку се однесувают информації на ознаката и листок „стандартна програма за памук“ користена со целосно и делумно наполнение претставува стандардна програма за сушење на која се однесувают информації од ознаките и техничките податоци. Оваа програма е соодветна за сушење стандардна мокра памучна облека и е најефикасна програма во однос на потрошувачката на енергија за памук. Податоците за потрошувачката може да се разликуваат од номиналните вредности наведени погоре во зависност од големината на наполнетето, видот на текстилот, нивоата на заостаната влага по центрифугата, промените во електричното напојување и сите дополнително избрани опции).</p> <p>Eco Cotton (EKO памук) + Dry Level (Ниво на сушење) 3 + (Wrinkle Prevent (Спречување набори) Off)</p>	
H	<p>времетраєнь на стандартната програма</p> <p>Измерено времетраєнь на стандартната програма за памук при целосно наполнение и при делумно наполнение</p> <p>Времетраєнь на програмата (T_dry) за стандартната програма за памук при целосно наполнение</p> <p>Времетраєнь на програмата (T_dry.1/2) за стандартната програма за памук при делумно наполнение</p>	
I	<p>класа на ефикасност за кондензација</p> <p>A (најефикасно) до G (најмалку ефикасно)</p> <p>Просечна ефикасност за кондензација при целосно наполнение</p> <p>Просечна ефикасност за кондензација при делумно наполнение</p> <p>Измерена ефикасност за кондензација</p>	%
J	<p>Емисија на бучава во просторот</p> <p>Сушење при целосно наполнение</p>	dB (A) re 1 pW
K	Податоци за потрошувачка	
L	Модел	
M	Циклус Eco Cotton (EKO памук) ⁽²⁾ Delicates (деликатни алишта)	
N	Полнение (kg) ⁽¹⁾	
O	Потрошувачка на енергија (kWh/циклус)	
P	Времетраєнь на програмата (минути)	

<p>Q ⁽¹⁾ Тежина на суви алишта ⁽²⁾ EN 61121:2013 тест-програма Сите податоци без „свездичка“ до нив се пресметани според EN 61121:2013 Податоците за потрошувачката може да се разликуваат од номиналните вредности наведени погоре во зависност од големината на полнењето, видот на текстилот, ниваота на заостаната влага по центрифугата, промените во електричното напојување и сите дополнително избрани опции.</p>	<p>Programma's waarop de informatie op het label en het overzicht van toepassing zijn ('standaardkatoenprogramma' dat wordt gebruikt bij volledige en gedeeltelijke lading is het standaarddroogprogramma waarop de informatie op het label en fiche betrekking heeft. Dit programma is geschikt voor het drogen van normaal vochtig katoenen wasgoed en is het meest efficiënte programma met betrekking tot energieverbruik voor katoen. De verbruiksgegevens kunnen afwijken van de bovenstaande nominale waarden. Dit is afhankelijk van het vulgewicht, de gebruikte stoffen, het restvocht na het centrifugeren, fluctuaties in de stroomtoevoer en de geselecteerde extra opties.) Eco Cotton (Eco Katoen) + Dry Level (Droogtegraad) 3 + (Wrinkle Prevent (Anti-kreuk) Uit)</p>
---	---

[Nederlands]

<p>A Specificatieblad In overeenstemming met de toepasselijke regelgeving voor energielabels.</p> <p>OPMERKING Een sterretje * geeft een modelvariant aan met andere cijfers (0-9) of letters (A-Z).</p>	
<p>B Samsung</p>	
<p>C Modelnaam</p>	
<p>D Capaciteit</p>	kg
<p>E Type Condensator</p>	
<p>F Energierendement A+++ (hoogste efficiëntie) tot D (laagste efficiëntie)</p>	
<p>G Energieverbruik Jaarlijks energieverbruik (AE_C) (Het energieverbruik wordt gebaseerd op 160 droogbeurten met het standaardkatoenprogramma bij volle en gedeeltelijke belading, en het verbruik van de standen voor laag vermogen. Het werkelijke energieverbruik per beurt is afhankelijk van de wijze waarop het apparaat wordt gebruikt.)</p>	<p>kWh/jr</p>
<p>H Programmaduur (T_dry) van standaardkatoenprogramma bij volledige lading</p>	min
<p>I Programmaduur (T_dry,1/2) van standaardkatoenprogramma bij gedeeltelijke lading</p>	min
<p>J efficiëntieklasse condensatie A (meest efficiënt) tot G (minst efficiënt)</p>	
<p>K Verbruiksgegevens</p>	
<p>L Model</p>	
<p>M Programma Eco Cotton (Eco Katoen) ⁽²⁾ Delicates (Fijne was)</p>	
<p>N Belading (kg) ⁽¹⁾</p>	
<p>O Energieverbruik (kWh/wasprogramma)</p>	
<p>P Programmaduur (minuten)</p>	
<p>Q ⁽¹⁾ : Gewicht van droge was ⁽²⁾ : EN 61121:2013 testprogramma Alle gegevens met een 'sterretje' zijn berekend op basis van EN 61121:2013 De verbruiksgegevens kunnen verschillen van de bovenstaande nominale waarden. Dit is afhankelijk van het vulgewicht, het soort textiel, het restvocht na het centrifugeren, fluctuaties in de stroomtoevoer en de geselecteerde extra opties.</p>	

[Norsk]

A	Spesifikasjonsark I samsvar med gjeldende energimerkingsforskrifter. MERK «» Stjerne(r) betyr variantmodell og kan variere (0–9) eller (A–Z).	
B	Samsung	
C	Modellnavn	
D	Kapasitet	kg
E	Type Kondensator	
F	Energieffektivitet A+++ (høyeste effektivitet) til D (minst effektiv)	
G	Energiforbruk Energiforbruk per år (AE_C) (Energiforbruk er basert på 160 tørkesykluser med standard bomullsprogram ved full og delvis full maskin og forbruk ved lavenergimoduser. Faktisk energiforbruk per program avhenger av hvordan maskinen brukes.) Automatisk tørketrommel : Ja av-modus og påslått modus Strømforbruk ved av-modus (P_o) ved full last Strømforbruk ved påslått modus (P_l) ved full last Varighet påslått modus	kWt/år kWt kWt W W min
H	standardprogrammets varighet Vektet programtid, standard bomullsprogram ved full last og delvis full last Programtid (T_dry), standard bomullsprogram med full maskin Programtid (T_dry1/2) standard bomullsprogram ved delvis full maskin	min min min
I	effektivitetsklasse for kondensfjerning A (mest effektiv) til G (minst effektiv) Gjennomsnittlig effektiv kondensfjerning ved full last Gjennomsnittlig effektiv kondensfjerning ved delvis full last Vektet effektiv kondensfjerning	% % %
J	Utslipp av luftbåren støy Tørr ved full last	dB (A) re 1 pW
K	Forbruksdata	
L	Modell	
M	Program Eco Cotton (Eco Bomull) ⁽²⁾ Delicates (Finvask)	
N	Last (kg) ⁽¹⁾	
O	Energiforbruk (kWt/program)	
P	Programvarighet (minutter)	
Q	⁽¹⁾ : Vekt på tørt tøy ⁽²⁾ : EN 61121:2013 testprogram Alle data uten en "stjerne" ved siden av ble beregnet med EN 61121:2013 Forbruksdata kan variere fra de nominelle verdiene som gis over avhengig av størrelsen på lasten, typen tekstiler, overskytende fuktighetsnivåer etter centrifugering, svingninger i strømforsyningen og ekstra alternativer som velges.	

[Polski]

	Arkusz danych technicznych Zgodnie z właściwymi przepisami oznaczeniami w zakresie elektryczności.	
A	<p>UWAGA Znak gwiazdki „*” oznacza wersję modelu. Zamiast gwiazdki mogą występować również cyfry (0–9) i litery (A–Z).</p>	
B	Samsung	
C	Nazwa modelu	
D	Pojemność	kg
E	Typ Skraplacz	
F	Efektywność energetyczna W skali od A+++ (najwyższa efektywność) do D (najniższa efektywność)	
G	Zużycie energii Rocznego zużycia energii (AE_C) (Zużycie energii obliczono na podstawie 160 cykli suszenia w programie standardowym do bawełny z załadunkiem pełnym i częściowym, oraz na podstawie zużycia energii w trybach o niskim zużyciu energii. Rzeczywiste zużycie energii w cyklu będzie zależeć od sposobu wykorzystania urządzenia). Automatyczna suszarka bębnowa : Tak	kWh/rok
	Zużycie energii w programie standardowym do bawełny, pełne załadowanie (E_dry)	kWh
	Zużycie energii w programie standardowym do bawełny, częściowe załadowanie (E_dry.1/2)	kWh
G	Tryb wyłączenia i czuwania Zużycie energii w trybie wyłączenia, pełne załadowanie (P_o) Zużycie energii w trybie czuwania, pełne załadowanie (P_l) Czas trwania trybu czuwania	W
	„Standardowy program do bawełny” używany przy załadunku pełnym i częściowym to standardowy program do suszenia, do którego odnoszą się informacje na etykiecie i w karcie produktu. Program ten jest odpowiedni do suszenia zwykłego prania bawełnianego i jest najbardziej energooszczędnym programem do suszenia bawełny. Wartości zużycia mogą się różnić od podanych powyżej wartości nominalnych w zależności od wielkości ładunku, rodzajów tkanin, ilości wilgoci po wirowaniu, waħan w dostawach energii elektrycznej i wybranych opcji dodatkowych. Eco Cotton (Eco Bawełna) + Dry Level (Poziom wysuszenia) 3 + (Wrinkle Prevent (Bez zagnieceń) wył.)	min

H	Czas trwania programu standardowego Ważony czas trwania programu standardowego do bawełny, załadowanie pełne i częściowe	min
	Czas trwania programu standardowego do bawełny, pełne załadowanie (T_dry)	min
	Czas trwania programu standardowego do bawełny, częściowe załadowanie (T_dry.1/2)	min
I	Klasa efektywności skraplania W skali od A (najwyższa efektywność) do G (najniższa efektywność)	
	Średnia efektywność skraplania, pełne załadowanie	%
	Średnia efektywność skraplania, częściowe załadowanie	%
	Ważona efektywność skraplania	%
J	Poziom emitowanego hałasu Suszenie, pełne załadowanie	
	dB(A) przy 1 pW	
K	Pobór mocy	
L	Model	
M	Program Eco Cotton (Eco Bawełna) ⁽²⁾ Delicates (Delikatne)	
N	Ilość prania (kg) ⁽¹⁾	
O	Zużycie energii (kWh/program)	
P	Czas trwania programu (min)	
Q	⁽¹⁾ : waga suchego prania ⁽²⁾ : program testowy (EN 61121:2013) Wszystkie dane nieoznaczone gwiazdką zostały obliczone zgodnie z normą EN 61121:2013 Wartości zużycia mogą się różnić od podanych powyżej wartości nominalnych w zależności od wielkości ładunku, rodzajów tkanin, ilości wilgoci po wirowaniu, waħan w dostawach energii elektrycznej i wybranych opcji dodatkowych.	

[Português]

A	Ficha de características técnicas De acordo com os regulamentos de rotulagem energética aplicáveis. NOTA “*” O(s) asterisco(s) representa(m) as variantes do modelo e estas podem ser diversas: (0-9) ou (A-Z).	
B	Samsung	
C	Nome do modelo	
D	Capacidade	kg
E	Tipo Condensador	
F	Eficiência energética A+++ (maior eficiência) a D (menor eficiência)	
G	Consumo energético Consumo energético por ano (AE_C) (O consumo energético baseia-se em 160 ciclos de secagem no programa Cotton (Algodão) normal, com carga máxima e parcial, e no consumo dos modos de baixo consumo. O consumo energético real por ciclo dependerá do modo de utilização do eletrodoméstico.) Máquina de secar por rotação automática : Sim Consumo energético (E_secagem) no programa Cotton (Algodão) normal com carga máxima Consumo energético (E_secagem.1/2) no programa Cotton (Algodão) normal com carga parcial Modo desligado e modo de espera Consumo de energia no modo desligado (E_d) com carga máxima Consumo de energia no modo de espera (E_e) com carga máxima Duração do modo de espera	
H	Duração do programa normal Duração ponderada do programa Cotton (Algodão) normal com carga máxima e carga parcial Duração do programa (T_secagem) Cotton (Algodão) normal com carga máxima Duração do programa (T_secagem.1/2) Cotton (Algodão) normal com carga parcial	min
I	Classe de eficiência de condensação A (mais eficiente) a G (menos eficiente) Eficiência de condensação média com carga máxima Eficiência de condensação média com carga parcial Eficiência de condensação ponderada	%
J	Emissão de ruídos aéreos Secagem com carga máxima	dB (A) re 1 pW

K	Dados de consumo
L	Modelo
M	Ciclo Eco Cotton (Eco Algodão) ⁽²⁾ Delicates (Roupa delicada)
N	Carga (kg) ⁽¹⁾
O	Consumo energético (kWh/ciclo)
P	Duração do programa (minutos)
Q	⁽¹⁾ : Peso da roupa seca ⁽²⁾ : Programa de teste EN 61121:2013 Todos os dados sem “asterisco” foram calculados utilizando EN 61121:2013 Os dados de consumo podem ser diferentes dos valores nominais fornecidos acima consoante o tamanho da carga, os tipos de tecidos, os níveis de humidade residual após a centrifugação, as flutuações no abastecimento de electricidade e outras opções adicionais selecionadas.

[Română]

A	Fișă de specificații În conformitate cu reglementările aplicabile privind etichetarea energetică. NOTĂ „*” Asteriscul (asteriscurile) reprezintă variante de model și pot fi diferite (0-9) sau (A-Z).	
B	Samsung	
C	Denumire model	
D	Capacitate	kg
E	Tip Condensator	
F	Eficiență energetică De la A+++ (eficiență maximă) la D (eficiență minimă)	
G	Consum de energie Consumul anual de energie (AE_C) (Consumul de energie se bazează pe 160 de cicluri de spălare ale programului standard pentru bumbac la încărcare maximă și parțială și pe consumul modurilor cu energie redusă. Consumul efectiv de energie pe ciclu va depinde de modul în care este utilizat aparatul.) Uscător automat : Da Consum de energie (E_dry) pentru programul standard pentru bumbac la încărcare completă Consum de energie (E_dry.1/2) pentru programul standard pentru bumbac la încărcare parțială mod oprit și mod inactiv Consum de energie în modul oprit (P_o) la încărcare completă Consum de energie în modul inactiv (P_I) la încărcare completă Durata modului inactiv	
	Consum de energie (AE_C) Consumul anual de energie (AE_C) (Consumul de energie se bazează pe 160 de cicluri de spălare ale programului standard pentru bumbac la încărcare maximă și parțială și pe consumul modurilor cu energie redusă. Consumul efectiv de energie pe ciclu va depinde de modul în care este utilizat aparatul.) Uscător automat : Da Consum de energie (E_dry) pentru programul standard pentru bumbac la încărcare completă Consum de energie (E_dry.1/2) pentru programul standard pentru bumbac la încărcare parțială mod oprit și mod inactiv Consum de energie în modul oprit (P_o) la încărcare completă Consum de energie în modul inactiv (P_I) la încărcare completă Durata modului inactiv	

H	durata programului standard	
	Durata ponderată pentru programul standard de bumbac la încărcare completă și parțială	minut
	Durata (T_dry) pentru programul standard pentru bumbac la încărcare completă	minut
	Durata (T_dry.1/2) pentru programul standard pentru bumbac la încărcare parțială	minut
I	clasa de eficiență a condensării	
	De la A (cea mai eficientă) la G (cea mai puțin eficientă)	
	Eficiență medie a condensării la încărcare completă	%
	Eficiență medie a condensării la încărcare parțială	%
J	Eficiență ponderată a condensării	
	Emisii de zgomot transmis prin aer	
	Uscare la încărcare completă	dB (A) re 1 pW
K	Date privind consumul	
L	Model	
M	Ciclu Eco Cotton (Eco Bumbac) ⁽²⁾ Delicates (Delicate)	
N	Încărcătură (kg) ⁽¹⁾	
O	Consum energie (kWh/ciclă)	
P	Durata programului (minute)	
Q	(1): Greutatea rufulor uscate (2): Program de testare conform EN 61121:2013 Toate datele fără o „stea” în dreptul lor au fost calculate utilizând standarul EN 61121:2013 Datele privind consumul pot varia față de valorile nominale specificate mai sus, în funcție de dimensiunea încărcăturii, de tipurile de textile, de nivelurile de umiditate reziduală după centrifugare, de fluctuațiile din alimentarea cu energie și de orice alte opțiuni suplimentare selectate.	

[Slovenčina]

A	Hárok špecifikácií Vyhovuje platným nariadeniam týkajúcim sa energetických označení. POZNÁMKA „*“ – hviezdičky označujú variant modelu a môžu mať hodnotu (0 – 9) alebo (A – Z).	
B	Samsung	
C	Názov modelu	
D	Kapacita	kg
E	Typ Kondenzátor	
F	Energetická účinnosť A+++ (najvyššia účinnosť) až D (najnižšia účinnosť)	
G	Spotreba energie Ročná spotreba energie (AE_C) (Založená na 160 cykloch sušenia v štandardnom programe pre bavlnu pri úplnom a čiastočnom naplnení a spotreba v režime s nízkym odberom. Skutočná spotreba energie na cyklus bude závisieť od toho, ako sa zariadenie používa.) Automatická sušička : Áno Spotreba elektrickej energie (E_dry) v štandardnom programe pre bavlnu pri úplnom naplnení Spotreba elektrickej energie (E_dry.1/2) v štandardnom programe pre bavlnu pri čiastočnom naplnení Režim vypnutia a režim pohotovosti Spotreba energie v režime vypnutia (P_o) pri úplnom naplnení Spotreba energie v režime pohotovosti (P_l) pri úplnom naplnení Trvanie režimu pohotovosti	kWh/rok kWh kWh W W min
	Program, ktorého sa týkajú informácie na štítku a na hárku („Štandardný program pre bavlnu“ použitý pri úplnom alebo čiastočnom naplnení je štandardný program sušenia, na ktorý sa vzťahujú informácie na etikete a štítku. Tento program je vhodný na sušenie bežne mokrej bavlnenej bielizne a pre bavlnu ide z hľadiska spotreby energie o najefektívnejší program. Údaje o spotrebe sa môžu odlišovať od uvedených nominálnych hodnôt v závislosti od miery naplnenia, typu tkanic, úrovni zostatkovej vlhkosti po odstredení, fluktuácií v dodávke elektriny a zvolených doplnkových možností.) Eco Cotton (EKO bavlna) + Dry Level (Úroveň vysušenia 3 + (Wrinkle Prevent (Jednoduché žehlenie) vyp.)	

Dĺžka trvania štandardného programu		
Vážený čas programu v štandardnom programe pre bavlnu pri úplnom a čiastočnom naplnení		min
Čas programu (T_dry) v štandardnom programe pre bavlnu pri úplnom naplnení		min
Čas programu (T_dry.1/2) v štandardnom programe pre bavlnu pri čiastočnom naplnení		min
Trieda účinnosti kondenzácie		
A (najvyššia účinnosť) až G (najnižšia účinnosť)		
Priemerná účinnosť kondenzácie pri úplnom naplnení	%	
Priemerná účinnosť kondenzácie pri čiastočnom naplnení	%	
Účinnosť váženej kondenzácie	%	
Emisie hluku prenášaného vzduchom		
Sušenie pri úplnom naplnení	dB (A) re 1 pW	
Údaje o spotrebe		
Model		
Cyklus		
M	Eco Cotton (EKO bavlna) (2) Delicates (Jemná bielizeň)	
N	Vá�ka (kg) (1)	
O	Spotreba energie (kWh/cyklus)	
P	Trvanie programu (minúty)	
Q	(1) : Hmotnosť suchej bielizne (2) : EN 61121:2013, skúšobný program Všetky údaje bez „hviezdičky“ boli vypočítané podľa normy EN 61121:2013 Údaje o spotrebe sa môžu odlišovať od udávaných nominálnych hodnôt v závislosti od veľkosti várky, typu tkanic, úrovni zostatkovej vlhkosti po vyzýmávaní, fluktuácií v dodávke elektriny a zvolených doplnkových možností.	

[Slovenščina]

A	Specifikacijski list V skladu z veljavnimi predpisi o energijskem označevanju. OPOMBA »*« Zvezdica pomeni ime modela razlike, ki je lahko sestavljeno iz števk (0–9) ali črk (A–Z).	
B	Samsung	
C	Ime modela	
D	Zmogljivost	kg
E	Vrsta S kondenzatorjem	
F	Energijska varčnost Od A+++ (največja učinkovitost) do D (najmanjša učinkovitost)	
G	<p>Poraba energije</p> <p>Letna poraba energije (AE_C) (Letna poraba energije je izmerjena na podlagi 160 ciklov sušenja pri standardnem programu za bombaž ter pri polnem in delno napolnjem bobnu ter poraba pri načinih z nižjo porabo energije. Dejanska poraba energije na cikel je odvisna od načina uporabe aparata.)</p> <p>Samodejni sušilni stroj : Da</p> <p>Poraba energije (E_dry) pri standardnem programu za bombaž in polnem bobnu</p> <p>Poraba energije (E_dry.1/2) pri standardnem programu za bombaž in delno napolnjem bobnu</p> <p>Ko je stroj izklopjen in ko je puščen vklopjen</p> <p>Poraba energije pri izklopljenem stroju (P_o) in polnem bobnu</p> <p>Poraba energije, ko je stroj puščen vklopjen (P_l) in pri polnem bobnu</p> <p>Trajanje puščenega vklopjenega stroja</p> <p>Programi, za katere veljajo informacije na oznaki in kartici (>Standardni program za bombaž< pri polnem in delno napolnjem bobnu pomeni standardni program sušenja, na katerega se nanašajo informacije na oznaki in podatkovni kartici. Ta program je primeren za sušenje običajno mokrega bombažnega perila in je najučinkovitejši program za sušenje bombaža z vidika porabe energije. Podatki o porabi se lahko razlikujejo od zgoraj navedenih nazivnih vrednosti, odvisno od teže perila, vrste tekstila, ravnih preostale vlažnosti po ožemanju, nihanja električnega napajanja in dodatnih izbranih možnosti.) Eco Cotton (EKO bombaž) + Dry Level (Raven suhosti) 3 + (Izklop Wrinkle Prevent (Preprečevanje gubanja))</p>	kWh/leto

H	Trajanje standardnega programa	
	Ponderiran programski čas standardnega programa za bombaž pri polnem in delno napolnjem bobnu	min
H	Čas programa (T_dry) pri standardnem programu za bombaž in polnem bobnu	min
	Čas programa (T_dry.1/2) pri standardnem programu za bombaž in delno napolnjem bobnu	min
I	<p>Razred kondenzacijske učinkovitosti</p> <p>Od A (najučinkovitejše) do G (najmanj učinkovito)</p> <p>Povprečna kondenzacijska učinkovitost pri polnem bobnu</p> <p>Povprečna kondenzacijska učinkovitost pri delno napolnjem bobnu</p> <p>Ponderirana kondenzacijska učinkovitost</p>	%
J	Izpusti hrupa v zraku	
	Sušenje pri polnem bobnu	dB (A) ref1 pW
K	Podatki o porabi	
L	Model	
M	Program Eco Cotton (EKO bombaž) (2) Delicates (Občutljivo perilo)	
N	Teža perila (kg) (1)	
O	Poraba energije (kWh/program)	
P	Trajanje programa (minut)	
Q	<p>(1) - Teža suhega perila</p> <p>(2) - Program za testiranje na podlagi standarda EN 61121:2013</p> <p>Vsi podatki brez zvezdice so bili izračunani na podlagi standarda EN 61121:2013.</p> <p>Podatki o porabi se lahko razlikujejo od zgoraj navedenih nazivnih vrednosti, odvisno od teže perila, vrste tekstila, ravnih preostale vlažnosti po ožemanju, nihanja električnega napajanja in dodatnih izbranih možnosti.</p>	

[Shqip]

A	Fleta e specifikimeve Në përputhje me rregulloret e zbatueshme për etiketat e energjisë. SHËNIM “*” Yjet shënojnë modele të ndryshme të variantit dhe variojnë (0-9) ose (A-Z).	
B	Samsung	
C	Emri i modelit	
D	Kapaciteti	kg
E	Lloji Kondensues	
F	Efikasiteti i energjisë A+++ (efikasiteti më i lartë) deri në D (efikasiteti më i ulët)	
G	Konsumi i energjisë Konsumi vjetor i energjisë (AE_C) (Konsumi i energjisë është i bazuar në 160 cikle tharjeje të programit standard të të pambuktave me ngarkesë të plotë dhe të pjesshme, dhe në konsumin e ulët të energjisë. Konsumi real i energjisë për cikël do të varet nga mënyra e përdorimit të pajisjes.) Tharëse automatike me fryrje : Po Konsumi i energjisë (E_dry), programi standard i të pambuktave me ngarkesë të plotë Konsumi i energjisë (E_dry,1/2), programi standard i të pambuktave me ngarkesë të pjesshme modaliteti fikur dhe ndezur Konsumi i modalitetit fikur (P_o) me ngarkesë të plotë Konsumi i energjisë në modalitetin ndezur (P_l) me ngarkesë të plotë Kohëzgjatja e modalitetit ndezur	kWh/vit kWh kWh modaliteti fikur dhe ndezur W W min
	Programi me të cilin ka lidhje informacioni në etiketë ("programi standard i të pambuktave" i përdorur me ngarkesë të plotë dhe të pjesshme është programi standard i tharjes me të cilin ka lidhje informacioni në etiketë. Ky program është i përshtatshëm për tharjen e rrobave të pambukta normale të lagura dhe është programi më efikas i konsumit të energjisë për të pambuktat. Të dhënat e konsumit mund të luhaten nga vlerat nominale të dhëna më poshtë në varësi të ngarkesës, llojit të tekstileve, nivelit të lagështirës së mbetur pas centrifugimit, luhatjeve të energjisë elektrike dhe opsiioneve shtesë të zgjedhura.) Eco Cotton (EKO, për të pambuktat) + Dry Level (Nivel i tharjes) 3 + (Wrinkle Prevent (Parandalimi i rrudhosjes) i çaktivizuar)	

H	kohëzgjatja e programit standard Kohëzgjatja mesatare e programit për programin standard të të pambuktave me ngarkesë të plotë dhe ngarkesë të pjesshme	min
I	Koha e programit (T_dry) për programin standard të të pambuktave me ngarkesë të plotë kategoria e efikasitetit të kondensimit A (më efikasi) deri në G (më pak efikasi) Efikasiteti mesatar i kondensimit me ngarkesë të plotë	min
J	Efikasiteti i vlerësuar i kondensimit Emetimet e zhurmës në ajër Tharja me ngarkesë të plotë	%
K	Të dhënat e konsumit	
L	Modeli	
M	Cikli Eco Cotton (EKO, për të pambuktat) (2) Delicates (Delikate)	
N	Ngarkesa (kg) (1)	
O	Konsumi i energjisë (kWh/cikël)	
P	Kohëzgjatja e programit (minuta)	
Q	(1) : Pesha e rrobave të thata (2) : Programi i testiminit EN 61121:2013 Të gjitha të dhënat pa shenjën e yllit përbri tyre janë llogaritur duke përdorur EN 61121:2013 Të dhënat e konsumit mund të ndryshojnë sipas vlerave nominale të dhëna më lart në varësi të madhësisë së ngarkesës, llojit të tekstileve, niveleve të lagështisë së mbetur pas centrifugimit, luhatjeve të energjisë elektrike dhe opsiioneve të zgjedhura shtesë.	

[Srpski]

A	List sa specifikacijama U skladu sa važećim propisima o energetskim oznakama. NAPOMENA „Zvezdice upućuju na varijante modela i mogu biti označene u rasponima 0–9 ili A–Z.	
B	Samsung	
C	Naziv modela	
D	Kapacitet	kg
E	Tip Kondenzator	
F	Energetska efikasnost A+++ (najveća efikasnost) do D (najmanja efikasnost)	
G	Potrošnja električne energije Godišnja potrošnja električne energije (AE_C) (Potrošnja električne energije se zasniva na 160 ciklusa sušenja kada je izabran standardni program za pamuk sa punom i delimično napunjenošću sušilicom i na potrošnji štedljivih modela. Stvarna potrošnja električne energije po ciklusu zavisi od načina korišćenja uređaja.) Automatska sušilica : Da Potrošnja energije (E_dry) za standardni program za pamuk pri punom opterećenju Energetska potrošnja (E_dry.1/2) standardni program za pamuk pri delimičnom opterećenju Kada je sušilica isključena ili u režimu pripravnosti Potrošnja struje kada je sušilica isključena (P_o) pri punom opterećenju Potrošnja struje u režimu pripravnosti (P_l) pri punom opterećenju Trajanje režima pripravnosti	kWh/godišnje
	Program Eco Cotton (EKO pamuk) ⁽²⁾ Delicates (Osetljivo) Opterećenje (kg) ⁽¹⁾ Potrošnja energije (kWh/ciklus) Trajanje programa (u minutima)	kWh
	Program na koji se odnose informacije na nalepnici i u listu sa specifikacijama („Standardni program za pamuk“ koji se koristi za punu i delimično napunjenu sušilicu predstavlja standardni program sušenja na koji se odnose informacije na nalepnici i u listu sa specifikacijama. Taj program je pogodan za sušenje pamučnog veša normalne vlažnosti i predstavlja najefikasniji program za pamuk po pitanju potrošnje električne energije. Podaci o potrošnji mogu da se razlikuju od prethodno navedenih nominalnih vrednosti u zavisnosti od količine veša, vrste tekstila, nivoa preostale vlage nakon centrifuge, promena u napajajući električnom energijom i izabranih dodatnih opcija.) Eco Cotton (EKO pamuk) + Dry Level (Nivo sušenja) 3 + (Sprečavanje gužvanja isključeno)	min.

H	trajanje programa kao kod standardnog programa	
	Procenjeno trajanje standardnog programa za pamuk pri punom i delimičnom opterećenju	min.
	Vreme programa (T_dry) standardni program za pamuk pri punom opterećenju	min.
	Vreme programa (T_dry.1/2) standardni program za pamuk pri delimičnom opterećenju	min.
I	Klasa efikasnosti kondenzacije	
	Od A (najefikasnija) do G (najmanje efikasna)	
	Prosečna efikasnost kondenzacije pri punom opterećenju	%
	Prosečna efikasnost kondenzacije pri delimičnom opterećenju	%
	Ponderisana efikasnost kondenzacije	%
J	Emisija buke u vazduhu	
	Sušenje pri punom opterećenju	dB (A) re 1 pW
K	Podaci o potrošnji	
L	Model	
M	Program Eco Cotton (EKO pamuk) ⁽²⁾ Delicates (Osetljivo)	
N	Opterećenje (kg) ⁽¹⁾	
O	Potrošnja energije (kWh/ciklus)	
P	Trajanje programa (u minutima)	
Q	⁽¹⁾ : Težina svog veša ⁽²⁾ : EN 61121: 2013 probni program Svi podaci pored kojih se ne nalazi zvezdica dobijeni su na osnovu standarda EN 61121:2013 Podaci o potrošnji mogu da se razlikuju od prethodno navedenih nominalnih vrednosti u zavisnosti od količine veša, vrste tekstila, nivoa preostale vlage nakon centrifuge, promena u napajajući električnom energijom i izabranih dodatnih opcija.	

[Svenska]

A	Specifikationsblad Uppfyller kraven enligt de motsvarande energimärkningsbestämmelserna. ■ OBS! “*” Asterisk(er) innebär en variant av en modell och kan vara olika: (0–9) eller (A–Z).	
B	Samsung	
C	Modellnamn	
D	Kapacitet	kg
E	Typ Kondensator	
F	Energieffektivitet A+++ (högsta effektivitet) till D (lägsta effektivitet)	
G	Energiförbrukning Årlig energiförbrukning (AE_C) (energiförbrukning baserat på 160 torkningar med standardbomullsprogrammet med fylld och delvis fylld maskin, och förbrukningen av lägeeffektslägena. Faktisk energiförbrukning per program varierar beroende på hur enheten används.) Specifikationsblad över hushållstorktumlare : Ja Energiförbrukning (E_dry) standardbomullsprogram med full maskin Energiförbrukning (E_dry.1/2) standardbomullsprogram med delvis fylld maskin Avstängt läge och påslaget läge Energiförbrukningen i avstängt läge (P_o) med fylld maskin Energiförbrukning i påslaget läge (P_L) med fylld maskin Tid för påslaget läge	
	kWh/år kWh kWh W W min	
	Program till vilket informationen på etiketten och specifikationerna hänvisar (“Standardbomullsprogram”) som används med fylld och delvis fylld maskin är standardtorkningsprogrammet som informationen på etiketten och specifikationerna hänvisar till. Det här programmet är lämpligt för att torka normalblöta bomullstvätt och är det mest effektiva programmet vad gäller energiförbrukning för bomull. Förbrukningsdata kan variera från de nominella värden som anges ovan, beroende på tvättens storlek, typ av textilier, restfukten vid centrifugering, fluktuationer i eltillförseln och andra extra alternativ som väljs. Eco Cotton (Eco Bavlna) + Dry Level (Torrhetsnivå) 3 + (Wrinkle Prevent (Skrynkelfritt) av)	

H	program längd för standardprogram	
	Genomsnittlig programtid för standardbomullsprogram med fylld och delvis fylld maskin	min
	Programtid (T_dry) standardbomullsprogram med full maskin	min
	Programtid (T_dry.1/2) standardbomullsprogram med delvis fylld maskin	min
I	Kondenseringseffektivitetsklass	
	A (mest effektiv) till G (minst effektiv)	
	Genomsnittlig kondenseringseffektivitet med fylld maskin	%
	Genomsnittlig kondenseringseffektivitet med delvis fylld maskin	%
	Genomsnittlig kondenseringseffektivitet	%
J	Luftburet buller	
	Torkning med fylld maskin	dB (A) re 1 pW
K	Förbrukningsdata	
L	Modell	
M	Program Eco Cotton (Eco Bavlna) ⁽²⁾ Delicates (Fintvätt)	
N	Vikt (kg) ⁽¹⁾	
O	Energiförbrukning (kWh/program)	
P	Programtid (minuter)	
Q	⁽¹⁾ - Torr tvättvikt ⁽²⁾ : EN 61121:2013 testprogram Alla uppgifter utan en ”stjärna” brevid beräknades enligt EN 61121:2013 Förbrukningsdata kan variera från de nominella värden som anges ovan, beroende på tvättens storlek, typ av textilier, restfukten vid centrifugering, fluktuationer i eltillförseln och andra extra alternativ som väljs.	